

增刊

英一千九百廿四年二月廿二號

德國藍色白毒丸乃由德國著名醫生最新發明之聖藥揀選上等藥料製煉而成功能搜毒消腫止痛殺菌及各種傳染病無論新得久服之二小時毒盡由小便出神效無匹
每瓶一元
打十元
以上各埠均有代售
南洋會豐商店
民國十三年一月三日

再舉當館記者者。每於一年最後之一日。必有一篇歲暮感言之作。將一年中國家社會之種種大槪。歸納而比較之。以示其成績之優劣。然在此最近之民國十三年。華文報紙歲暮感言之結語。大槪可以失望二字概括之。因此一年中國家社會種種事業之成績。決未見其有較前一年爲優者之事實也。即以民國十三年而論。所謂政治軍事外交教育實業等等方面之現象。果有一勝於民國十二年或民國十一年以前之各年者乎。

又吾人每於一年最初出版之日。又必有一篇之(新年例語)。發爲種種吉祥希望之詞。以醉悅讀者之胸襟。然至每年最後一日之(歲暮感言)。則舉凡最初一日所預言之種種希望。無一見其實現。而品終結論。仍不過(失望)二字之嗟歎而已。此則不但讀者不能更信記者之所言。而記者實亦無願再作希望之語以誑讀者者也。

頃見康研秋先生所撰民國十四年商會大門之對聯云：(九萬里雲霧難消。怒府還殘民。藉官護法。河山依舊。僅留兵燹餘生。想故鄉對此新年。還要作那般賀語。十四載春光又到。舞臺大打武。曾留收場。旗鼓重張。再演和平妙劇。願我輩偷閒日十字之聯文。不獨可當報館記者一篇(歲暮感言)十字之聯文。不獨可當報館記者一篇(歲暮感言)且可當一篇絕佳之(新年例語)。因其立意之活動巧妙。非吾輩之徒着呆筆。致最後無以敷衍於人者可比也。

雖悉：新陳代謝。物之常理。吾人新生命。無時不
刻不在週體進化之中。所謂年關者。不過天文家爲
計算時間與一民族習慣上爲結束事務等之便利起見
。劃分某月某日爲一年（終一始）之期。實則人類生
命。決不能因此等人爲的時期之終始而停止或繼續
其運動。是可知吾人對於國家社會之事業。亦決不
能因一時期之失望。即若茫茫前途。希望盡絕。而
遂停止其運動。以自陷於死的狀態中者也。努力奮
鬥。天職如斯。雖以此視僑胞之新年進步無量。

本館專電

二日上午八時自上海發

◆孫中山三十一日下午抵京時，北京各界前往車站歡迎者，在三萬

人以上、實北京空前盛舉。
◆元旦日孫中山舉行羣衆大演講。

北大及其他公共團體，已訂期請
孫演講。

◆孫中山暫駐節東廊。胡同黎元洪舊邸，聞不日將遷入總統府，與段其端同居。

◆孫中山擬不日以私人資格會晤使團。

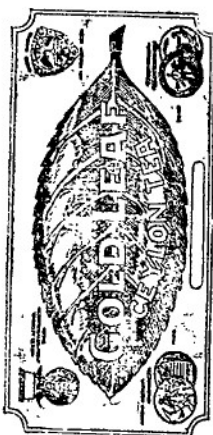
◆馮玉祥孫岳表示任孫中山保護

◆孫中山段祺瑞業已會晤

劇。均能令觀者解頤。新劇七幕中均有佳處。

呂鑑。看。吳。贊。傳。林。回。兄。和。信。

茶葉金上頂



分售處 小坡 米街 六十三號 公司

每包六磅
每包一磅
每包三磅

粉茶茶膏上頂



此茶乃錫蘭所出茶葉中
之最著名者也
提防假冒務須認明此茶
七州府馬來聯邦曼谷及婆
羅州各咖啡店均購用此茶
唯一代理人星洲亞克
八號巴多羅賓公司
一九二四年十一月廿九號

RED HEART BRANDY No: 1.

酒池蘭萬牌心紅



正庄法國萬蘭池酒務須認明紅心牌萬蘭池酒心牌萬蘭池酒是爲市上所
售各種萬蘭池酒中之最上者一次嘗試便永爲伴侶矣

一九二四年四月七號

紅心牌萬蘭池酒可於下列商店購買
新榮成 振源號 大坡大馬路 振源號
水仙門 新永泰號

啟羅司公巷西人理代一惟羅邁及府州七

SOLE AGENTS S.S. F. M. S. & SIAM.

SYME & CO.

SINGAPORE.

民國十三年十月二十號

轉弱爲強之祺爾美士葡萄酒 (Gibber's Invalid Port Wine) 係擇葡萄牙光
線充足之葡萄園中所產最上等之葡萄釀成整地與氣溫均極注意使
所產之葡萄有充分之香味與美麗之紫紅色其中並含有種種原質可
以補血增力凡男女體弱多病無人生樂趣者服之可以轉弱爲壯生
活愉快
祺爾美士葡萄酒尤適宜於產婦之調補定 甚公道務使人人有力
飲購
祺爾美士葡萄酒 有名之店鋪均有出售諸君可以就近購買 但因暢
銷冒牌漁利者亦不少茲警告諸君購買時務請注意瓶上之紙標及
商標確於此廣告無異始免受欺是要特此廣告
惟一代理人牙直利有限公司啓
(在叻坡殖民地註冊)
Agents:-
Guthrie & Co, Ltd.
(Incorporated in S.S.)
五

民國十二年五月八日

唯一代理 星洲檳城 轄登堡拉沙三父子有限公司啟



此酒乃用葡萄汁製成經法政府批准出市担保清純 各酒商
均有出售
金冕牌 佛蘭地酒 哥勒第一

SOLE AGENTS

HUTTENBACH LAZARUS & SONS LTD.

SINGAPORE, S.S.

補國要

北京政變後之各方要訊

(一)孫中山入京屢期之經過

△上月三十一日經已入京矣……

京訊。孫中山來京之期。因病延遲。上月(十三日)聞孫氏病體略愈。然尚未全分復原。醫生仍請其靜養。故來京之時。尚未確定。但據執政府所得之報告。則謂孫氏來京之期。最早爲十八日。其護員則定後日先行來京云。天津電話云。孫氏來京日期。現會未定。外傳十四日可入京。并非事實。唯孫氏十四日離不入京。而李烈鈞則確定於十四日入京。至其入京時之住所。爲西城之屯綢胡同云。又電報告。孫中山已派參謀總長李烈鈞。及二院督相文蔚。准定今晨專車入京。爲孫氏先行在京部署宜切。并代孫囑段。曉諭意見。迎孫專使許世英水同車回京云。又凱歌旗瑞特電孫氏。謂其即日入京。并謂惠慈如去盡愈。不妨來京調攝云云。但十日式曾統商由津抵京。報告段氏。謂中山病體。尚未復原。仍宜在人休養。十四日尙難來京。同時許世英亦由津來電。謂中山先生精神尙未復元。暫勸靜養。且促宗全告愈。再行入京云。又聞孫少病已愈八九。德醫謂壹式日內即可復原。入京時已定十七日。至遲十八日。擬於赴京前赴市民大會。昨日孫派秘書陳友仁代表入京。報告行程云。

(二)使團請尊重條約詳情

京訊：外交部於九日下午六時。突然以一原文致外交部。係謂中國尊重各國條約者。聞該原文在舊一星期。即無外交團議決。惟因議決時。尙附一條件。

送。並分誌其經過情形原文內容如下：

▲照會外部之原文 外交團之對段氏之臨時執政府。曾經爲事實的承認之趣旨。實以對於段氏。頗具好感。而認其不偏于一黨一派。在此承認之下。段氏對於各國條約。首肯其履行之義務。且不待言。故駐京之英。比。法。意。荷。日本各國代表待鑒于十一月二十四日外交部所送臨時執政就職通知書。并同日臨時執政府之命令。而對於臨時執政下臨時政府。均以各國政府之名義。宣言當與以充份之援助。臨時政府。本在事實之關係卜設立者。其以中華民國現無正式足以代表各地方各黨派。正式政府之故。故執持共和國一時政權之目的。不得不以國民之同意。組織臨時執政府。一方則此臨時政府。就其後成立之任何正式政府。其對前清以建民國以來。所成立之國際條約協約或其他之約定等。因國際間約定之結果。當然須尊重外國人民在華所享有之一切權利。特權。或任何其他免除之條件。並充份履行。而前述各國宣稱援助之基礎。亦以了解上述情形爲斷。蓋上述各項條約或約定等。依照國際間的條款。均屬臨時國相互間同意而成立者也。現的各國代表。在所述了解之下。更宣言。各自國之政府。均屬臨時國相互間同意而成立者也。現各國代表。在解解之下。更宣言。各自國之政府。均希望有可能的以內。凡屬華會條約及決議上。所定之措置。均能鄭重實行。爲此特行聲明。希即查照可也云云。

△毅然提出之原因 外交團之列名於該條文者。計有美。比。英。法。意。日。荷七國公使。研究該條文宗旨。首先雖陳述各國承認臨時執政府。並願與臨時執政府開始正式之交際。但亦聲明其承認之日期。係至代表全國之正式政府成立為止。同時並爲謂中國尊重條約。要求。故欲其國體雖條文乃承認臨時執政府者。則不如謂爲係要求臨時執政府尊重條約者。至使國所以忽又提出此種條文之原因。傳者頗不一。有謂各國係因突然提出尊重條約之條文。恐過有損。頗表躊躇之意。其後某國提出假途於承認執政府之說。大得各國之贊同。故毅然提出矣。但亦有謂列強因主張廢除平等條約之孫中山。行將入京。故持爲此表示者。亦有謂仍以金法郎案爲其導線者。要之上述各項均不失爲原因之一。

△各國目前之態度 據某方面消息。各國要求我國尊重條約問題之主動者爲法比兩國所以發動此問題者。則係欲假手於此以求達我國承認金法郎案之目的。按錄執政府在接到該文前所得關於此事之各種

報告於左。以供留心外交問題者之研究。

(壹)法比方面 據其機關獲得巴黎之報告云。各國要求尊重條約說。確屬實法比兩國政府交換意見之結果。法比兩政府因金法郎案。現已成爲外交懸案之堂。恐非另取非常之手段。不易得圓滿之結果。

(貳)擬索中國政府更迭之際。聯合英義等國。以供同之行動。向中國提出尊重條約之要求。正式提議於英美。以各國在中國之權利及利益將因中國危險人物之操縱釀約而受危害爲辭。請英美與法比採一致之行動。爲根本經濟之計云。

(二)英國方面 某機關得倫敦方面之報告云。據稱。英奧對於法比兩國所提出之要求。中國政府尊重條約案。現已在考慮之中。唯英政府內部之意見。則不甚一致。英政府中之硬派。謂此時中國之情形。至爲混亂。誠宜及時採取必要之手段。以保護英國在華之權利及利益。主張與法比兩國取一致之動作。但硬派對時之穩派。則爲此種強硬之要求。結果唯能引發華人之暴怒。無異對於可燃性之材料。投以毒火線。而促其爆發。故力持反對態度云。

(三)美國方面 美國首先原不贊成。惟駐英公使代辦。九日有報告到京。其報告略謂。關於各國將領中國重條約一事。美國國務卿對於本人之詢問。已答以重之聲明。謂(無論他國顧問曾否向美政府提議。請美政府干涉中國或爲尊重條約之要求。即美政府則決不願之)取一致之行動又與總統日前在閣議席次。對於此事。亦曾表明贊成之前。謂(美國若於此時提出此種要求。則亦含有脅迫之意味)云云。及至十日外交部得到華英之第二電。報告美國已與各國共同行動。且電知如下。敬電華憲。乎威下野事。業經長郵報發表。并宣布中國時局不久可定。並於是晚九時赴美國務卿之約。晤談中國政局。表示滿意。轉達美政府對於各報要求尊重條約之舉。不願異同。然列國懷疑中國廢約之舉。不得不取一致行動。已電駐華公使。相機應付云云。顧度轉變之易。真莫知所云也。

呈交核閱。彼亦以此問題。關係較大。即已決電提出十一日星期開閣議討論。結果如何。容當再誌。

(三)盧永祥舊部致段祺瑞電

(11)

蓋藩經靈頓袖羣奸。而陳樂山馬鴻烈兵權在握。劫漢祥以政客伎倆。奔走京津。包圍之勢既成。怨誓之積乃至。無可解免。此則歷歷往事。或歸咎其於新淵。新淵亦無負於羣帥。而結果如是。致十餘年同人等奔走殫精。不為功而以爲罪。不爲新淵祥民所

愛戴。而反爲新滿洲民所唾棄。同人等不敢自惜。實不勝爲之計。廿年令名痛惜。否則凶者。死任軍職。新入可稽。而擬復貪圖。無一不在百萬以上。至陳梁山之喪。委妻妾。徧置金屋。私商賈賄。更無倫矣。今者嘉帥雖已深信。往事似不可追。惟履霜猶冰。其機至極。好人嘗試。不一其途。或傾側四凶。始則鸞鳳去。復復廬下野。飢餓飽。掉頭他去。近聞京津謠出。奔走要津。捲土以來。久費思勦。而范城總辦諒帥同鄉。西面揭書。更欲以討虎不食之舉。以附於鴟大同州之列。(中略)此尤

賢遠。舉措。可不慎。○同人等對內因欲自
 公端並無私怨。不得不披肝瀝膽。盡情相告。至
 所學。因各務。施。皆。道。德。皆。可。謂。惟。高。帥。以。忠
 厚。待。人。交。絕。不。出。越。言。往。事。重。情。徒。難。細。情。然
 不。餘。而。照。略。皆。委。曲。則。陳。跡。非。遙。前。車。可。鑒。不
 便。餽。獨。盡。之。徒。復。佈。山。鬼。送。人。之。陣。高。帥。必。不。惜
 盡。言。神。聖。可。資。為。借。鏡。聲。聞。鐘。鼓。不。費。款。運。切
 諒。情。緒。藉。藉。寬。懷。無。什。愧。怍。之。語。新。運。軍。局
 明。志。同。人。公。叩。江。等。語。茲。聞。陳。某。山。於。月。前。分。購
 股。強。宋。蒙。延。聘。近。又。和。范。鐵。監。在。津。密。結。中。略
 各。處。招。搖。敵。計。同。人。等。附。新。運。之。末。豈。甘。作。笑
 豆。相。煎。之。舉。惟。因。各。務。知。者。煩。歸。故。一。誤。再。誤
 。高。帥。自。不。致。覆。水。之。收。而。滿。谷。滿。坑。宵。小。或。有
 憑。城。之。術。雖。此。禍。禍。伏。乞。垂。重。新。運。軍。局。明。志。社
 同。人。公。叩。江。○

敬啟者本公司設立新嘉坡總共五十大號有年專
 營絲品布疋等物價廉物美各界共知如蒙惠顧毋任欣
 迎
 一九二五年一月二日
 拉馬商店 The Sam Store 謹啟

(子)

欲購絲織品者請注意

○工部局通告

▲為通知列律停止交通事。○
 為通告事啟者為為節律至溫思列律上部間之一段因
 修置水渠自本月一日(星期四)起至下月號告之日
 止停止交通
 一九二五年一月三日

(二)

六六六嬰兒養育金粉

六六六嬰兒養育金粉為嬰兒之良藥也凡嬰兒之患腹瀉及嘔吐者服之無不立效其功可謂世間之寶也其四(六六六)三字為此粉優美品質之保證擔保其中不含一切麻醉性之安神劑或任何有害及危險之成分此粉世界已為家用之為時已久其銷數大有一日千里之勢於此足證此粉之價值矣嬰兒之患一切疾病以及疑難雜症皆由腸胃失序而起六六六嬰兒養育金粉能使腸胃清潔及清血性和潤用以治左列諸症其效如神

大便閉結 嘔吐 腸胃氣脹 積滯煩躁 肚腹絞痛 痛風 寒熱 回蟲止 腦怒 牙疳症 嬰兒出牙各疾 六六六標嬰兒養育金粉治嬰兒出牙期內各種疾病等症其效如神業已治愈多數有病及煩躁易於哭鬧之嬰兒此之功能安甯神經使嬰兒安然入睡嬰兒大便一變蒼白綠之色宜即用此

治療之因嬰兒若有此種之大色則必有患大便閉結積滯或其他嬰兒之胃腸症宜即以此粉治愈之以免再生他種危險之雜症多數用過此粉嬰兒之父母知其功效之大而其作用復可信及有益故均宜言(六六六標嬰兒養育金粉其價值如金之可貴也)

▲本坡出售處

萬安和 萬泰和 裕和堂 裕和堂 萬同安 保滋堂 保安堂 萬春堂 萬春堂 公興堂 仁愛堂 大和堂 仁濟堂 長春堂 裕安堂 廣生和 春生和 大春和 同安廣 萬生和 萬生和

民國十三年八月廿一日

之牛奶乃為清潔含有著名之牛乳食品滋養之乳質且無有害於嬰兒之牛乳在內完全免於毒菌之滋其兩兩能用無動蘇粉以飼養最得勝之嬰兒結果自其滿意如有所疑請問附之醫生

萬動蘇乃為可愛嬰兒之食品

Glaxo

"Builds Bonnie Babies"



卡尼歡里亞
日光女標無核葡萄乾

每珍定價售銀二角



般吉羅怡公司謹啓

◁ 處售分叻石 ▷

源豐	和	李慶豐	紹成昌	德興
源豐	永興成	鄭南生	陳順成	利興
太興	元茂			

擔保完全用最上之禾金尼亞葉製成煙紙潔白非常
葉煙紙全無雜質極宜衛生煙葉金黃物質優上

人頭標香煙
涼台衛生



店各均烟有出

時即由今日購用香煙之價值非在價錢之平貴而實在
物質之劣優而已此人頭標香煙煙葉金黃物質優上
一九二四年九月八號

▲請看下列之七

敬啟者本公司所售之
鐵青標日灰水經化學
專家歷年之研究姑獲
現時優美之建築日本
中灰及其他各埠公私
偉大之建築此灰必私
粉而驗堅者不可勝數
諸君身其七大特色如

二、輕浮 取價低廉
與其能者迫之於粉
無異色澤光潔飽
實其利其化以教所
能乃

三、堅皮 獸皮粉一
將皮灰搗碎則貼
膠皮亦不患其厚
所製鞋以手或布刮

四、斷水 凡浴室廁所及屋內外之垃圾及其他多水之地用此灰才尤靈驗。因其性極斷水才易灰才勿另他藥也。

五、耐火 凡房屋內
之火最多者非出
灰粉能耐火壁則可
耐火才之要也
六、顏色易 各種顏
料皆可應用

七、合粉生 因應用
出程以粉耗才甚多
對銷以部監家死堡
取有局無與以上其
報也才才生自海海
則月監生此以粉之
醫醫非生自和具之

應到時學校醫隊
隊員均不須預先
預備才牌片者第
以並由世

□援閩軍變更戰略之經過

閩省建國軍總指揮張貞所部。第二師長陳國輝。曾日攻入泉州。此次忽然放棄泉州。集中於永春後。而退入同安。故高安部即乘機進兵南安。敵軍第六旅長吳威。即由湖洋開入永春。而高吳二氏。得南屬陸人連通報稱。大吹法螺。其實據部此次放棄泉州。實爲奉到留閩大本營。及方總司令程潛。密電變更戰畧。並非被敵敗取退。此次方總司令之變更戰畧。實以閩北目前比較閩南。敵軍空虛。延建兩屬。除孫部張俊峰旅。及何應真營備分駐外。延外以下沙系各縣僅有郭鳳鳴一旅。前已被我軍直部

▲金德坑被匪搶劫 非常泰里忽來一大股軍隊。凶惡異常。於前夜將金德坑圍聚。開槍擲門。橫行搶劫。該村人民。於熟睡中驚醒。突聞槍炮聲。攔劫。

聲喊殺聲。呼號聲。老幼男女。倉惶失措。逃者
類。哭者哭。未知是土匪是官軍。無敢抵抗。惟有
聽其所爲而已。及至天明。見一二門上。有連文海
公館備。眞即假耶。無從分別。查該縣被搶。各室
罄空。前將富戶五人擄去。尙無踪跡云。

▲調軍隊駐防楓亭 周蔭人以楓亭地屬要衝。防務
關係極大。特將駐紮某營軍隊。調往該處駐防。聞
其營已於日前奉命開往矣。

▲督團召回省駐防 督團長廖彥所部軍團。多係緝
私改編。周蔭人以前有重旅駐防。擬將該團調回省

各道鹽務稽察。藉通利弊。閩閩海道則爲邢毓照。建安道則爲江麟翰。廈門爲高某。興泉道爲李某云。

安溪通信 安溪魁斗，爲安邑之重地。亦安溪之通達。民十之秋，閩世昭籌創普化學校於是地。成立以來，成效早著。顧地方之政變疊加，而辦事愈則艱難苦心，竭力支持。絕少波折，但內地年來，兵相乘，生計日蹙。對於經費，益覺困難。閩乃于去年，買舟南遊，續呼蔣伯之助。曾經英荷領事各屬，頗得海外熱心家，竭力介紹，踴躍贊助。查此行，共捐厦門銀二千餘元。現擬自一千日返廈，時

▲人命輕於鴻毛 鼎箱鄉。距壽山二十里。地處山
陬。數年來。屢遭匪患。十室九空。有鄉人陳某。
因肩狀出不得。致患齒齦之症。此次陳國輝又派

銷捐。擬陳某三十元。業自思被欺詐已盡。遂徒壁立。出產等無。而丘。獄時逼迫。離市社西賣。難以措償其贖。本十八日。遂思短見。至某處。向渾而躍。碎器登屋。嗚呼斃命。卽與水神爲伍。其妻視夫已死。水服毒。爲隣人所救。而得幸免。噫。宋知書局聞此。作如何之感想。

○破天荒之合體題 華英鄉有洪禮岡者。本十六日

有。觀者如堵。拍手稱善。頌極一時盛云。玆將秩序列左。(一)主席宣佈宗旨。(二)唱合婚歌。(三)來賓演

新耶答謝詞。(八)唱歌散會。

▲學校頗有成績。余某日遊該校參觀。滿校皆狹小(舊式小屋)大內排一張桌。諸賭徒圍擲。喧鬧之聲。溢於校外。讀書聲反隱傳聲。互相混雜。似此無統統之學校。不但阻礙學子攻書。且有風化。若此惡習不除。該校那有發達之望呢。

▲九中學校落成 十二月四號（古歷十一月初八日）爲九中學校落成紀念之日。往年是日。該校學生必休

云。土匪下鄉擄人。日前竊利黃某家。究來一姓黃名煥光者。偕夥二人。登門覓賁。聲言乞借小洋八十元。以濟眉急。其妻答以道已外出。光等遂分頭尋覓。幸黃遠遁。不爲所覓。匪乃快快而去。

▲東有學會成立。近數年來東有留學九中學校者頗多。昨聞有陳某者。倡倡組織東有留學九中學會。歛集巨資。購買新書及各種雜誌。以相觀摩云。

警兵多人。前往下許鄉拿出匪犯六名。現拘留警察所。聞欲電葉定國對換灌口各社被擄之鄉民。近逐日又

派探四出嚴查匪人蹤跡。巡視被擄鄉民地舖。并殺國
素洪(即葉定國之弟)。逮放鄉民文云。葉連長白雲。
巡取者。建據馬廳蔡厝厝亭孫仔楊坑等社家長報稱。
各社現有杜現杜水盆等十餘名。被押責連等語。
查各該鄉民正在收稻之際。請見信按社查清。一齊
釋放回籍。俾該民早日舉家團聚。是官公便。順候

一月廿八日

○ 瓊備注

敬啟者瓊州文昌縣西五區羅郭村因與鄰郭國名稱相
子恐將來產出誤會致涉迷津之弊此特明衆議將舊時
羅郭村新改名爲龍白村嗣後凡屬瓊僑諸 先生所有
信件付回敝村探問親友者仰照惠賜龍白村等名付寄
便妥先此聲明庶所厚望焉

民國十三年十二月廿九日

龍白村范煥誠全衆披露

34-1, Hill Street, S'pore
Special Treatment
for eyes & piles.

喻毛眼也印度著名眼科
本醫生專醫眼科特色年中醫
愈不計其數而痔瘡惡毒癰腫
疳疔腎虧頭痛有眼若果損眼
骨一切花柳等症亦自服治
余來南洋廿五年久蒙各國人
士稱爲妙手供片印度長約醫
法與不同則由上流及余之醫
則痔瘡等症無用刀割藥也出
斷根有復發之本本醫局醫金
者俱無難醫爲按上述諸症倘
蒙來醫者貧者贈以醫藥富者
取回藥資以濟世爲目的諸君
如咸友有患此者來醫可見算
功之神效實言之不謬矣
本局設在水仙門二馬路三
十四零一即救火館科對面
是也
民國十三年九月四日 啟

小坡大馬路

（藥）（生）（瑞）（華）

送

◀ 畫圖綴精及牌份月 ▶

本局所製之膏丹丸散等
項久已風行各埠遠近馳名
揚各埠購二無不衆口同
聲均稱神效前月十五週
紀念蒙 諸君採辦開熱
非常不計數日而銷藥品
甚夥各國書亦迭感幸
何似今特電回粵印到大
番精美圖畫以酬惠顧
諸君雅意凡買藥品由三
角起至一元四角均有數
贈多買照送請速快免勿
失機會爲盼
大番批發格外克己
小坡大馬路蘇聯生大藥房
民國十三年十二月廿九日

門牌四百九

遊藝會宣言

▲名譽會長

1
2
3
4
5
6
7
8
9
10
11
12
13
14
15
16
17
18
19
20
21
22
23
24
25
26
27
28
29
30
31
32
33
34
35
36
37
38
39
40
41
42
43
44
45
46
47
48
49
50
51
52
53
54
55
56
57
58
59
60
61
62
63
64
65
66
67
68
69
70
71
72
73
74
75
76
77
78
79
80
81
82
83
84
85
86
87
88
89
90
91
92
93
94
95
96
97
98
99
100
101
102
103
104
105
106
107
108
109
110
111
112
113
114
115
116
117
118
119
120
121
122
123
124
125
126
127
128
129
130
131
132
133
134
135
136
137
138
139
140
141
142
143
144
145
146
147
148
149
150
151
152
153
154
155
156
157
158
159
160
161
162
163
164
165
166
167
168
169
170
171
172
173
174
175
176
177
178
179
180
181
182
183
184
185
186
187
188
189
190
191
192
193
194
195
196
197
198
199
200
201
202
203
204
205
206
207
208
209
210
211
212
213
214
215
216
217
218
219
220
221
222
223
224
225
226
227
228
229
230
231
232
233
234
235
236
237
238
239
240
241
242
243
244
245
246
247
248
249
250
251
252
253
254
255
256
257
258
259
260
261
262
263
264
265
266
267
268
269
270
271
272
273
274
275
276
277
278
279
280
281
282
283
284
285
286
287
288
289
290
291
292
293
294
295
296
297
298
299
300
301
302
303
304
305
306
307
308
309
310
311
312
313
314
315
316
317
318
319
320
321
322
323
324
325
326
327
328
329
330
331
332
333
334
335
336
337
338
339
340
341
342
343
344
345
346
347
348
349
350
351
352
353
354
355
356
357
358
359
360
361
362
363
364
365
366
367
368
369
370
371
372
373
374
375
376
377
378
379
380
381
382
383
384
385
386
387
388
389
390
391
392
393
394
395
396
397
398
399
400
401
402
403
404
405
406
407
408
409
410
411
412
413
414
415
416
417
418
419
420
421
422
423
424
425
426
427
428
429
430
431
432
433
434
435
436
437
438
439
440
441
442
443
444
445
446
447
448
449
450
451
452
453
454
455
456
457
458
459
460
461
462
463
464
465
466
467
468
469
470
471
472
473
474
475
476
477
478
479
480
481
482
483
484
485
486
487
488
489
490
491
492
493
494
495
496
497
498
499
500
501
502
503
504
505
506
507
508
509
510
511
512
513
514
515
516
517
518
519
520
521
522
523
524
525
526
527
528
529
530
531
532
533
534
535
536
537
538
539
540
541
542
543
544
545
546
547
548
549
550
551
552
553
554
555
556
557
558
559
560
561
562
563
564
565
566
567
568
569
570
571
572
573
574
575
576
577
578
579
580
581
582
583
584
585
586
587
588
589
590
591
592
593
594
595
596
597
598
599
600
601
602
603
604
605
606
607
608
609
610
611
612
613
614
615
616
617
618
619
620
621
622
623
624
625
626
627
628
629
630
631
632
633
634
635
636
637
638
639
640
641
642
643
644
645
646
647
648
649
650
651
652
653
654
655
656
657
658
659
660
661
662
663
664
665
666
667
668
669
670
671
672
673
674
675
676
677
678
679
680
681
682
683
684
685
686
687
688
689
690
691
692
693
694
695
696
697
698
699
700
701
702
703
704
705
706
707
708
709
710
711
712
713
714
715
716
717
718
719
720
721
722
723
724
725
726
727
728
729
730
731
732
733
734
735
736
737
738
739
740
741
742
743
744
745
746
747
748
749
750
751
752
753
754
755
756
757
758
759
760
761
762
763
764
765
766
767
768
769
770
771
772
773
774
775
776
777
778
779
780
781
782
783
784
785
786
787
788
789
790
791
792
793
794
795
796
797
798
799
800
801
802
803
804
805
806
807
808
809
810
811
812
813
814
815
816
817
818
819
820
821
822
823
824
825
826
827
828
829
830
831
832
833
834
835
836
837
838
839
840
84

陳文燕	許公鑑	羅華銘	陳鼎庚	胡方廷	曹鼎泰
顯長貴	何德如	陳子豪	謝天臨	黃兆廷	楊續文
吳夢龍	薛中華	薛武院	葉祖弘	陳鳳嶺	李春榮
余東廣	陳賢朋	李俊承	吳楊屏	張順養	林榮發
李聲餘	殷雲村	杜壽榮	李光前	黃兆源	黃奕賓
黃開國	梁聖魁	張兆蘭	蔣金簡	王又達	林西鵬
黃江淮	洪神扶	陳增友	林隆江	雷志來	顧存霖
柯鴻輝	陳延輝	陳顯宰	伍龜才	顏克明	顏克聰
黃雲沛	黎谷欣	莊顯利	陳祀恩	張連垣	張振和
李兆琪	蘇烈安	吳清諧	郭紹德	黃春波	陳方芳
謝清河	陳樹南	林乾增	王海水	黃宗朝	協榮榮
建豐棧	莊丕南	陳照士	陳賓燕	黃顯階	陳勤邦
謝榮西	楊以煥	蔣麗位	大中局	林邦英	葉玉云
陳水梓	鄭佩臣	曾繼生	王嘉祿	鄭雨生	王水成
陳維榮	羅承德	南通	石學能	曾汝平	胡藏龍

[illegible]

◆滙票行情一覽表

[illegible]

▲輪船入口▼

峇勞	由波米那	初九到	恆生號
勿里洞	由勿里洞	初九到	順興號
馬六甲	由麻丹	初九到	實得力洋行
巨港	由復城	初九到	實得力洋行
其利	由詩蘭	初九到	恒生號
然申士	由實叻	初九到	信昌公司
茂羅	由三嘴	初九到	瑞豐盛
文律	由麻坡	初九到	廣順美
曼谷	由厚羅	初九到	和豐公司
英國正	由歐洲	初九到	英國公司
永隆	由英荷宜利	初九到	和發號
香港	由檳城	初十到	和豐公司
廣州	由汕頭	初十到	實得力洋行
廈門	由廈門	初十到	和潤公司
福州	由福州	初十到	陳元利
寧波	由寧波	初十到	和通號代理
溫州	由溫州	初十到	同益號
杭州	由杭州	初十到	成興號
紹興	由紹興	初十到	瑞豐盛
嘉善	由嘉善	初十到	實得力洋行
平湖	由平湖	初十到	
海鹽	由海鹽	初十到	
桐鄉	由桐鄉	初十到	
崇德	由崇德	初十到	
嘉善	由嘉善	初十到	
海鹽	由海鹽	初十到	
平湖	由平湖	初十到	
桐鄉	由桐鄉	初十到	
崇德	由崇德	初十到	
嘉善	由嘉善	初十到	
海鹽	由海鹽	初十到	
平湖	由平湖	初十到	
桐鄉	由桐鄉	初十到	
崇德	由崇德	初十到	
嘉善	由嘉善	初十到	
海鹽	由海鹽	初十到	
平湖	由平湖	初十到	
桐鄉	由桐鄉	初十到	
崇德	由崇德	初十到	
嘉善	由嘉善	初十到	
海鹽	由海鹽	初十到	
平湖	由平湖	初十到	
桐鄉	由桐鄉	初十到	
崇德	由崇德	初十到	
嘉善	由嘉善	初十到	
海鹽	由海鹽	初十到	
平湖	由平湖	初十到	
桐鄉	由桐鄉	初十到	
崇德	由崇德	初十到	
嘉善	由嘉善	初十到	
海鹽	由海鹽	初十到	
平湖	由平湖	初十到	
桐鄉	由桐鄉	初十到	
崇德	由崇德	初十到	
嘉善	由嘉善	初十到	
海鹽	由海鹽	初十到	
平湖	由平湖	初十到	
桐鄉	由桐鄉	初十到	
崇德	由崇德	初十到	
嘉善	由嘉善	初十到	
海鹽	由海鹽	初十到	
平湖	由平湖	初十到	
桐鄉	由桐鄉	初十到	
崇德	由崇德	初十到	
嘉善	由嘉善	初十到	
海鹽	由海鹽	初十到	
平湖	由平湖	初十到	
桐鄉	由桐鄉	初十到	
崇德	由崇德	初十到	
嘉善	由嘉善	初十到	
海鹽	由海鹽	初十到	
平湖	由平湖	初十到	
桐鄉	由桐鄉	初十到	
崇德	由崇德	初十到	
嘉善	由嘉善	初十到	
海鹽	由海鹽	初十到	
平湖	由平湖	初十到	
桐鄉	由桐鄉	初十到	
崇德	由崇德	初十到	
嘉善	由嘉善	初十到	
海鹽	由海鹽	初十到	
平湖	由平湖	初十到	
桐鄉	由桐鄉	初十到	
崇德	由崇德	初十到	
嘉善	由嘉善	初十到	
海鹽	由海鹽	初十到	
平湖	由平湖	初十到	
桐鄉	由桐鄉	初十到	
崇德	由崇德	初十到	
嘉善	由嘉善	初十到	
海鹽	由海鹽	初十到	
平湖	由平湖	初十到	
桐鄉	由桐鄉	初十到	
崇德	由崇德	初十到	
嘉善	由嘉善	初十到	
海鹽	由海鹽	初十到	
平湖	由平湖	初十到	
桐鄉	由桐鄉	初十到	
崇德	由崇德	初十到	
嘉善	由嘉善	初十到	
海鹽	由海鹽	初十到	
平湖	由平湖	初十到	
桐鄉	由桐鄉	初十到	
崇德	由崇德	初十到	
嘉善	由嘉善	初十到	
海鹽	由海鹽	初十到	
平湖	由平湖	初十到	
桐鄉	由桐鄉	初十到	
崇德	由崇德	初十到	
嘉善	由嘉善	初十到	
海鹽	由海鹽	初十到	
平湖	由平湖	初十到	
桐鄉	由桐鄉	初十到	
崇德	由崇德	初十到	
嘉善	由嘉善	初十到	
海鹽	由海鹽	初十到	
平湖	由平湖	初十到	
桐鄉	由桐鄉	初十到	
崇德	由崇德	初十到	
嘉善	由嘉善	初十到	
海鹽	由海鹽	初十到	
平湖	由平湖	初十到	
桐鄉	由桐鄉		

▲輪船出口▼

高發興	錦源	寶隆	順安	加東	豐年	德順	豐順	豐昌	鳴喜
下午三點	下午三點	下午三點	下午二點	午十一點	午十一點	午十一點	上午九點	上午九點	上午八點
往麻坡麻六甲	往柔佛吧城	往柔佛吧城	往加東巴丹里	往網咯	往豐年港	往沙撈越	往浮羅	往龜咯	往彭亨
順興公司	和益公司	德安公司	廣生	廣生	廣生	廣生	廣生	廣生	廣生

◎各貨行情一覽表

三號赤甘蜜	二十元	三號赤甘蜜	二十元
烏甘蜜行買價	十三元七	烏甘蜜行買價	十三元七
又甘蜜土庫出價	十三元五	又甘蜜土庫出價	十三元五
廿二號花糖每箱	八元三	廿二號花糖每箱	八元三
廿六號花糖每箱	八元七五	廿六號花糖每箱	八元七五
四十四號幼花每	十二元	四十四號幼花每	十二元
本坡和豐得油小罐	二十二元五	本坡和豐得油小罐	二十二元五
又 舊 步 庄	二十一元	又 舊 步 庄	二十一元
本坡大標土油每箱	五元九	本坡大標土油每箱	五元九
日標土油每箱	五元六	日標土油每箱	五元六
荷蘭土油每箱	五元四	荷蘭土油每箱	五元四
元標土油每箱	五元五	元標土油每箱	五元五
貴標土油每箱	五元五	貴標土油每箱	五元五
王帽標土油每箱	五元六	王帽標土油每箱	五元六
龍標土油每箱	五元八四	龍標土油每箱	五元八四
荷蘭土油每箱	五元五五	荷蘭土油每箱	五元五五
青藍江沙	五角	青藍江沙	五角
牙標白片每磅	四元六占	牙標白片每磅	四元六占
時制兒羅等上	十二元	時制兒羅等上	十二元
又 舊 箱	十元七五	又 舊 箱	十元七五
沙勝越兒等上	九元五	沙勝越兒等上	九元五
又 舊 箱	十三元	又 舊 箱	十三元
海埠兒羅等上	二十元	海埠兒羅等上	二十元
一號水牛皮每箱	二十七元	一號水牛皮每箱	二十七元
二號水牛皮每箱	二十四元	二號水牛皮每箱	二十四元
一號赤牛皮每箱	四十六元	一號赤牛皮每箱	四十六元
二號赤牛皮每箱	四十七元	二號赤牛皮每箱	四十七元
一號鹿皮每箱	四十八元	一號鹿皮每箱	四十八元
二號鹿皮每箱	四十九元	二號鹿皮每箱	四十九元
水牛角每	十元	水牛角每	十元

▲招人承建人力車夫住屋……

一九二四年十月三十日 工部局秘書馬施奉命謹啟

爲通告事。啟者居住杆洞街十號之楊取修。係於一九二三年十月一日逝世。其遺產曾於本年三月七日由本坡高等廳判令其合法繼承人楊冬荷管理。凡對於該遺產之債權人。或有他項之要求者。須於一九二五年一月三十一日或三十一日以前。將其要求事項用書面送交本律師處核辦。一月三十一日以後。楊冬荷即依據各經該交書面之通知者。將該取修之遺產按股分配。凡於分配時。未將其對於該項遺產之要求正式通告楊冬荷者。則楊冬荷概不負責。特此通告。希即注意。

冬荷律師代表岑敦木與打燭狀師樓通告

一九二四年十二月三十一日

七、做讀書卡卡片的格式

本公司自辦(探茶女)及(洛陽風景)(天津水災)三齣在埠中開演凡參觀諸君無不稱贊佳劇所以外埠同胞函電歡迎本公司欲慰外僑之渴望定於本十九號先入怡保埠開演至所定新劇數本原擬繼續付來奈爲江浙戰事所影響製造未完以致不得接續而負僑胞諸君之雅望本公司經已函電催促按不久可以寄到聞該齣中之藝員有新自美洲回國者其首本更有特色焉先此佈聞

蘇靈那影戲

即晚演
海獅 此畫乃表演海獅及其他海獸之生
活及其其張情形
夕連頻來 此畫繪奇可觀變幻不一令
人可歌可喜可悲
大敵 長畫即晚影由第九至第十五齣
本星期六日戲影海獅及其他各畫請注意

戲影電池牙前廟公師太路菓芒

本院以欲滿各界之盤望特將列各畫映演之期 諸君曾於星期六與四下滿見連請
依期光臨是幸
小坡芒菓路牙油電影戲院啟

影片部總幹事在南洋英屬馬來半島
甸及暹羅有獨權導演權諸商胞光顧毋
任歡迎
商務印書館活動影片部
資本充足
影片藝術最考究
影片光線最明瞭
現新運到一片(愛之花) (When Love
Was In Flower) 劇情光線服裝表演等
等格外研究為現在祖國之佳妙作品
該片現經當地政府核准為有勸世
益之作品隨處隨觀買者惠顧實請速
臨下列住址
Overseas Chinese Film Company,
13 Ercron Road
(off Neil Road)
Singapore.
新嘉坡時排浦休律門牌十二
號本公司辦事所接洽為妥

出外診症過多致趕不及醫院輪船特此公告是禱
自後凡蒙邀請出診或本埠外埠以及門診均以
不拘時刻早夜均可診治

專政者居住學園亭二一八號之葉清水藥

本年九月三日逝世其遺產曾於本年十一月二十八日由本坡高等國判令其遺囑執行中之人葉玉坤管理凡對於該遺產之債權人或有他項之要求者須於一九二五年一月十五日或十五以前將其要求事項用書面送交本律師處核辦一月十五日以後葉玉坤仍依據各經送交書面之通知者將葉清水之遺產按股分派凡於分配時未將其對於該項遺產之要求正式通告葉玉坤者則葉玉坤概不負責特此通告希即注意

會館選舉民國十四年董事部名列于左

名譽總理李邦聲	正總理陳輝相	財政員宋忠清	查賬員王慶世
名譽總理李崇福	副總理顏伯思	幹事員湯祥麟	計賬員鄺泰裕
陳炳榮	陳清榮	謝錄榮	陳炳義
顏啟祐	李定信	吳文輝	王信輝
鄭元玉	張拔庸	顏告受	黃振桓
陳安命	陳世顯	王仲遠	林昌禮
顏前升	陳文槐	梁炳江	梁上年
林祿江	林庶楷	李黃澤	顏文瑞
陳明樟	李立登	李俊承	陳炳初
李慎界	李慎界	李慎界	李慎界

民國十三年十二月二十四日 星洲茶會館

演 (魂) (梨) (玉) 重

玉梨魂 係由文學巨品變而為戲劇流傳不替者僅此一名
 世道之佳作兼之演員有三美倫女士具高超之藝術天才其去襲襲一切動作
 悉由內心表現出來步步恰當劇中人身分男則有滑稽角式小胖子黃君
 彼一舉一動均足令人破涕為笑而全劇之結構莊嚴俱備情懷兼用亦欲
 女與夢亦發揮愛國精神三斯劇者如嚼牛饅愈久愈甘曾在本院演過受
 人士熱烈之歡迎後往馬六甲島各埠及暹羅開演亦無不到處受人歡迎光
 迅過此片離星洲轉瞬已數月矣本院常受觀客諮詢該片能否重演僑人士
 之關心於此可見一斑茲者此片適由暹羅運回不日轉赴蘇島因知僑人士
 觀之熱忱特在本院重演四晚即由陽歷正月一日起至四日晚止每晚一
 加映(古井重波記)時間由七點映起凡聞名已久而未曾看過者誠已看過
 思再會者請速來有過此以往恐不獲再會矣

券資目
 超等二元
 壹等一元五角
 二等五角
 普通二角半

購一等券
 以上者送 **王漢倫女士像片壹張**

曼舞羅大戲院啟

民國十三年十二月八日

民國十三年十二月八日

或

HENNESSY'S BRANDY.



日一月七年三十國民

Corporation, Limited

民國十二年五月三十一日

中國人之保險事業參進華中國人之保險公司故本公司之設備完全保水

險並保麼多車各種損失賠償則快捷公道保費按最低

便儲財財產為穩固區此保務吾僑商業中不無少補耳例家移玉一律歡迎

薛中華正主席
吳克倫副主席

董事
楊福河 林義順
黃兆珪 殷雪村
李俊源 王顯池
邱麗賢 許山典
余應林

司理 盧哈厘士
總司理 李若
庶務 兼 柯守智
副司理

全幹

南洋總代理石叻麻坡羅太平會豐大商店



鸚鵡牌眼科聖藥水

天有日月人有眼目眼目者所以明照萬物也而眼目有病則其力竭而明照廢矣夫迎風目淚或目昏刺刺眼水數滴或目眩腫赤或痛癢痕癢或風弦潰爛或肝熱羞明或夜淚甚而睛珠變黃瞳人反背造成瘡癥百遺難差且其價也然廉疾亦速效堪療治他人製為丸散鑰入眼中不免有痛苦之苦本主人有特別治法將藥精化練為水徐滴入目則受者自然見效尤速誠眼科中之極品妙藥也由此惠一試便知要藥真確實為寶貴細用法列左用玻璃瓶筒將此水滴入連眼內滴數回凡數次自然立見殊效保無誤論

大瓶式每小瓶壹毫



育亨賓固本片



第一 牙痛



牙齦一門統屬足少陰腎經而腎經貫通入
腦筋中西醫家同此論調又分上下頤及胃
脈所貫下頤乃大腸脈所過其致痛也總不
外乎風火亦或因平水虛者飲食不甘坐臥
不安言語不順慘狀不可勝言本藥行幸探
靈藉得中外治牙痛之秘法製造此藥水爲
受此患者作一慈航須知此藥屢試屢驗爲
應萬靈又本行所稱著名星行良藥之一種
也 每瓶一毫 每打一元

病也。夫受病者，不可得良方，懸壺者，又無妙法。夫陽痿之症，皆由真元耗散，此乃男子之通病。所以陳陳相因，拾陳腐之品，而弗能救世。誤人說，計淺齋醫男、女婚姻，伊身強壯，陰陽和洽，琴瑟和睦。此老少種子所由來也。非先天不足，後天虧損，或房事過勞，精耗元氣，以至神昏眼花，腿軟腿酸，步勢艱難，斯症者，以爲醫病罔效，故首周天。今本醫生特出心裁，治龜鳴鶴鳴，有亨氣固本片，服之爲最靈驗。此藥片用青羊寶龜皮、蛇鞭、或精合以貴重補品，化學泡製，性極和，牛無燥熱，烈之弊，自返老還童之功，即陽痿不舉及一切虛弱等症，每打十五元。

鸚鵡牌眼科聖藥水

香港 楊雅宗 馳名花柳聖藥

第一搜毒丸
 專治一切瘡毒癰疽疔毒等症。無論新舊，服此丸即能搜毒外出，神效無比。每料一元。

本號花柳各症丸藥
 專治花柳各症，無論新舊，服此丸即能斷根。每料一元。

骨痛水
 專治風濕骨痛，跌打損傷，腰酸背痛，手足麻木。每樽二角。

珠珀膏
 此膏專治一切瘡毒，無論新舊，貼此膏即能收口生肌。每張二角。

埋口散
 此散專治一切瘡毒，無論新舊，撒此散即能收口生肌。每包二角。

除毒水
 專治一切瘡毒，無論新舊，洗此水即能清熱解毒。每樽二角。

解毒水
 專治一切瘡毒，無論新舊，洗此水即能清熱解毒。每樽二角。

理腎丸
 專治腎虛腰痛，遺精早洩，陽痿不舉。每料一元。

化毒膠
 專治一切瘡毒，無論新舊，服此膠即能斷根。每料一元。

搜毒丸 白毒丸 扶元丸 癰疽丸

(目價)

五角 七角 六角 七角

婦科丸 撞紅 喉症散 補瀉丸

(目價)

一角 一元 五角 一元

拔毒膏 生肌膏 追風膏 癰疥膏

(目價)

一	一	一	二
角	角	角	角半

批發

元澤堂癬癩水

特色 不見病 不退皮 不損肉 不汚衣

市上癬癩水多含銅鎔搽後皮膚焦黑初似輕愈繼即旋發終流皮膚之患幸癬癩水有殺穢消毒消腫排膿乾水止痛止癢生肌祛風去溼十大功效心乾淫癬頑及皮膚奇症即搽即愈

(每樽壹毫正)



石叻 怡保 庇能 太平 金保 會豐商店 批發

石叻 怡保 庇能 太平 金保 會豐商店 批發

注意

大注意

夏漢典請至星洲
有一之樂藝地殿在丹
越百加路尾

▲酬興之遊樂
二．馬來風景新劇

晚 卽
燃 再
花 烟 國 中

二、珊瑚正第一班

三、昇法

印度風景新圖

入場券祇收銀

一角

歡樂園有限公司 啓

南洋要聞

美屬

◎駐美菲代表請新國會通過獨立案

紐約訊云。美國新選國會開時。後。駐美非委員 Greydr 氏於十八日。又向衆議院力請通過議案。准菲助資。即日獨立。對於共和黨領袖議員。則力請其贊律 Falfiel 氏。所提出之廿五年後獨立案。且謂遠東諸國。因國際地位有定。故能致力於世界收斂事業。惟菲島則因國體未定。不能行所當行耳云云。

◎閩省長已轉令勿設護商局

美商閩南通訊社報云廈門將設海關保護商局。意在保護
錢。輕礙華中華商會。致電薩鎮冰省長。表示抗議。
又前數日本刊接廈門專電。謂福州省議會。亦
者謂該省會長廈門海軍勿設護商局。玆據廈門來電
述及此事云。省議會者謂省署。以海軍在廈擬設立
護商局。抽收來往人頭捐。此事如果成熟。內則阻
國人出洋之營業。外則阻僑民傾向祖國之熱心。痛
商擾民。莫此為甚。請省署即速轉令駐厦海軍停止
設立。以舒民困。聞省署業已照轉矣云云。

◎ 斐島華僑最大之出版品

南洋閩僑較總會第二次特刊。內容豐富。埠中僑界名流。多有著作及演講。計二百餘版。爲菲島華僑空前未有之巨帙。本報體裁。較第一期略有變更云。

◎ 斐島樹里支地崩陷

△死廿四人。傷四十七人。
南島樹里支之山地。中有兩小島一名Buendvisia一名Hikdop。於本月十五日忽然崩陷。死者廿四人。傷

荷屬

◎薪俸問題之解決難

◎和蘭之財政經濟情形（九）

員發言之時間。不得過十分鐘。藉此補救。試觀各議員意見紛歧。可知解決蘇俾。問題誠非易事。或謂蘇俾提案。殖民議院固無妨討論。無妨表決。而最要之關鍵。則尚在荷蘭云。

法屬

◎法領印度支那經濟事情

一九二一年去額印斐支那對日本輸出

貨品	年度	輸出貿易表、(以千元爲單位)
米	三二五	壹九二
三	壹九	壹九二
二	壹九	壹九二
一	壹九	壹九二
零	壹九	壹九二

岡州會館民國十四年

職員一覽表

正總理	羅承德	副總理	石奕焜
財政員	翁炳臣	司理	羅承餘
查數員	黃祝升	朱瑞瓦	
文牘員	黃子良		
碧山亭代表	陳子森	梁焯雲	
廣福廟代表	陳福南	黃偉儒	
福德祠代表	羅煥南		
董事			

公立集成學校募捐宣

作 者

者所賴維何曰智識發達耳惟上智之資得天然厚合此則莫不賴教育之力此適居無教習人所以疑憂也晚近之世學術愈道競爭愈劇詐險百出道德亡伊于胡底所冀道統之正集乎大成增道備亡之基礎濟學術之萌芽或可挽狂瀾於既倒是以同人等有集成學校之設立也倒經國讀終亦思現學生則各圖兼收不

魯濱遜氏專賣之麥粉廣告

民國十三年八月三十日 石叻峇羅全代理

當要至八個月大之時爲母

者當以魯濱遜氏
之專賣麥粉依罐
面說明之法泡製
而食之此種麥
粉可令嬰孩骨架
及肌肉之發育環
球上之購用此麥

粉者已有百年於茲

Robinson's
PATENT GROATS
A FINE POWDER

Agents BARKER & KENGCHUAN
10 D'Almeida Street,
Singapore.

諸君用鏢之經
驗如何

人們如知(馬標)鏢在市場上
取價極廉報時準確經久適用
則得力于時計之人就買多了
當閱君早晚誤時或脫過丹車
不過因為你們沒有一隻好鏢
是了

如購買一隻(馬標)鏢你們就
不敢再有此種事發生你們的
鏢將報若此時便你們及時預
備應諸君用鏢之經驗如何

甘密達樵公司啓

E. O. GAMMETER & Co.

◁ 劑補民林基之提補 ▷

氣補神養



此藥能強壯身體補助精神開胃消食最為可靠堪稱血腦情
神腹邪肝部腎部各種虛弱之補劑經澳洲社會服用此藥
腹十餘年凡係患飲食無味身體虛弱血虧少壯弱精神竭
三盡夜不能眠神經痛元氣損傷服之功效驗昆士蘭吧坡亞及
荷蘭東印度各處地方發生各種熱症專用此藥治埋其用甚
廣並以防止此等熱症之發生其功效能令反本還元保身體上
各部之用幫助消化凡患神經痛怯弱及夜不能眠等症服之異
常神效而血虛等症尤以此藥為唯一療治品

凡元氣之損傷
無論係因疾病
憂慮勞傷過度
或勞力過度所
致者服用此酒
能回復精神胃
壯筋絡增進強

口補助消化安於寢寐發生新血故能防止各種病疾
業醫中人無不鼓吹此藥之價值此藥性質純良並無參雜
與藥的蘇醉物全用滋養藥品配製

小孩每次服用一茶匙水半杯清水沖服成年之人每服一大茶
匙細以清水半杯於食一點鐘後之如胃口強健則每於食後服

諸君不妨即日購買方知此藥能令人健食安眠提神補氣
反弱為強各處藥房均有發售 每樽一元半
一九二四年九月十二號

告廣膏牙典梳



梳典牙膏實為令爾牙齒乳白之唯一珍品蓋梳典是
根據近今科學發明之物製造與市上發售之牙膏完全
不當爾用梳典以刷牙時常覺一種粗碎之質出于牙

英一千九百廿三年四月二號
三亞州府代理人英暹聯合有限公司謹白

際惟此粗碎之物實與牙齒無
礙因其比牙齒較軟故無刷壞
牙齒之虞反可令人之光潔可
愛也
一於今日函向本埠英暹聯合
有限公司索貨辦一筒而試用
之便可知其功效之驚人矣大
筒梳典可由埠上各什貨店
或藥房購買每筒祇售八角而
已價極克己也 (以上與均石旁)

Sole Agents For Malay Peninsula.
The Anglo-Siam Corporation Ltd
(Incorporated in England)

DOUBLE ACE

GOLDEN VIRGINIA CIGARETTES



有一美人所以贊賞雙
點標煙枝者則謂雙點
標之煙枝能始終如一
絕無變更此實因雙點標煙枝精選純
粹之煙葉所製成故其醇厚之香氣亦
年年如一也



MADE IN LONDON

春生堂

中華民國四十四年一月二日

五 拜 禮

報 叻

良十第

日八初月二十年子午

○廣州市選中之工界文電

專載

(1)

(廣州工界市選籌備處宣言) 我工人之獲有市長選舉權。是大大元帥結頭市選條例許可我們的。這選舉權不由大多數工人所公有。斷不能由少數人所壟斷。不料這回開選明義第一次市長選舉。竟弄到黑暗非常。舞弊滋多。則罪的不且不必說。就是工界的竟弄到大不像樣。何以呢。(一)不由市長選舉會送冊。工界的市長選舉會。係由總工會聯合各工團體組織之。這是一定的辦法。如士界由教育會。商界由總商會一樣。各界的選民名冊。皆由市長選舉會彙送。獨我工界的名冊。可不用經過市長選舉會。逕交到市選籌備委員會去。按各界市長選舉會。是照選例組織的。現在有部分工界名冊。是未經市長選舉會工界總辦事處彙送的。究竟那些工會人數是否適合。政府准否立案。工界市選會竟無可查。這個情形。誰也知到靠不住。必被少數包辦操縱去罷了。(二)不先明定截冊期。這回選舉編冊的期限。起初工界市選會不知到何日截。故曾買了一段告白。請各工會在廿二號以前將選民名冊交來。及到了十四下晝那天。纔得到市選籌備委員會來一封公函。云是送上市選期清單一紙。其實又故意擱下了。到十五往取。才知照清單的期限。已是過期了。又問得決展限至十七號。那時幾乎忙亂備各工會趕造。統共算來。工界所得編冊期限。不過兩日多耳。從實說來。這不能說是我工界極延放棄。實市選事務委員會。有心愚弄我工人呵。(三)故意挑難住址。工人無一定住址。這是誰也知到。若必要強填住址。那就無異偽造。故各工會選民冊。多填會址為住址。就照市選條例第五條中罰。亦非說不過去。因為條文內。(現住廣州市)這句話。並無有嚴格的意味。亦非對於棧宿處來講。求其是本人住在廣州市就是也。不料市選事務委員會見了填會為住址的名冊。又加以挑剔。而限期補填。又在一夜的工夫。到了二十日那天再請補填。又謂已過期限。到了宣示名冊那天。(廿一日)聲謂更正錯誤。又囑要選民親自到場更正。不知名冊已由工會編造。更正錯誤。還應由會彙合。這都是故意挑剔為難。將多數工人的選權。被少數人包辦去就算了。(四)無效的選冊也認為有效。我各工人見得這種神速裁冊諸多挑剔的選舉。必定有種種緣故。到了宣示名冊那天。曾往宣示場參觀來。見未立案的工會也有。選民未填住址的也有。其工人向不在廣州市的也有。一

風波填城是現在住止的也有。光怪陸離。不備盡述。噫。這選民冊也算有效。那我工界的選擇。簡直是被人操縱去了。(五)還有那前清的舊行無選舉權。這類的辦法。實在是不可解。前清的舊行。雖不名為工會。而實在的性質簡直就是工會。學以在前清畢業的。未聞無選舉權。商界之總工會在首清立案的。與及各商人在前清入行的。未聞無選舉權。獨我工人受這類的取締。那得甘心甘況且無選舉權。上未聲明要在民國政府立業的。讓算有效。真是弄權選舉的人。故設障礙巧弄。來侵奪我工界的選舉權有了這種種的弊混。這回工人選舉市長的權。必定被少數人操奪的。將來選出的市長。必不能為我工人造福的。我工人徒然有了選舉的名。無選舉的實。白白掛起工人選舉的招牌。被人利用去做面的子。那麼。我工人決不承認有此次市長選舉。所以要請願我政府限期補冊與選就是爲了這個緣故。我各工友們呵。快快起來力爭。萬勿被人冒用我工友的名。去做那舞弊亂法的事。纔好呵。快快起。中國機器總會。廣東總工會。廣東機器工人持會。廣川酒樓茶客工會。廣州茶居工會。廣東建築工人研究社。廣州市工團總會。廣州丸散工會。洋庄金銀器工會。鑄造機器研究所。廣東車衣總工會。廣州市機織工會。派報工會。廣東汽車工會。錦綸工會。漢文排字社。鋸木工會。海陸益益工會。省船協果。糧食理貨員工會。店員工會。酸枝花梨製箱頭行工會。酸枝花梨斜行工會。同德勞動工會。木箱工業聯合會。肉行昭信工會。洋貨鏢福安工會。廣東打包工會。廣東藥片工會。廣州音樂工會。省海茯苓工會。剝刷印章工會。宰販牛肉同業工會。盛泰配兌工會。廣東汽燈工會。廣州玻璃工會。製造豆腐及工會。手車工會。廣東漆器工會。廣州創烟工會。廣州雲母工會。廣州車衣女工會。創花工會。才料鏡粧工會。油漆牌匾工會。玻璃磚行工會。電燈工人職團俱樂部。人力貨車工會。互助總社。養業工會。唐裝金銀首飾工會。項山築作工會。洋箱行勝聯堂。織造土布工會。機房十一行工會。料香工會。杉木開料實料工會。

◎中南學校招生廣告

本校准於民國十四年一月三日開學增設初小一年級一班招收新生其餘高初各級均有缺額可補男女兼收有志入學者即來小坡實里宜律一百零七號本校報名可也

中華民國十三年十二月三十一日

中南學校啟

三

◎中南學校招生廣告

中華民國十三年十二月三十一日
本校准於民國十四年一月三日開學增設初小一年級
一班招收新生其餘高初各級均有缺額可補男女兼收
有慮入學者即來小坡實里宜律一百零七號本校報名
可也

中國美術史

Burford's Prize No. 1 Soap

司公 KING FISHER 達實理嘉孟

Mc ALISTER & Co., Ltd., S.S. & F.M.S.

◀ 皂肥之好最質品上界世是也皂肥頭包牌船(Burford)福勃 ▶

BURFORD'S
SIGNAL
SOAP

Wm. Burford & Sons Ltd. Adelaide Australia.

BEST SOAP SIGNAL BURFORD'S QUALITY

每包共有雙條
三塊用以浣洗
卽最精緻輕軟
之布帛亦不致
受損如把他與
市上出售之任

何種頭肥皂
比較諸君必
定知這種肥皂
是歷來出品中
最優美之肥皂

船 包 日 特 上 商 均 出 諸 一 方 言 不 特 廣
格 廉 等 店 有 售 君 試 知 之 謬 此 告

◀司公達實理嘉孟路利爹畢洲星處發批▶

Sole Agents

McALISTER & Co., LTD.

S. S. 8 F. M. S.

一九四二年十月九日

四 大



南總代理石叻坡羅會豐商店

此藥精為理腎之聖藥與市上所售之普通補腎
不同舉凡腰痛膝軟四肢無力尿後反滴頭暈眼花
精神恍惚用腦太過與及子嗣維艱等症服之無不立
見奇効誠延年聖藥爾之益丹願有斯疾者請即
服之方知此藥之効力矣

價目 每瓶一元五角 每打十五元

虎標 清快水 治可 症痧腸絞



幼童其思慮絞腸痧症其勢最危可以急非請名醫診視下藥決不能救乃急請某名醫至醫細審之知為絞腸痧症急以藥安堂虎標清快水給服之忽忽而去病矣曰先生我今如此危何幸離我而去即醫生曰此清快水治用之何百發百中可無慮兩瓶半小時後腹的肚子瀉了自然就好了我今無暇相持病者曰先生何時再來視我醫曰再待一刻爾病愈矣何必再來曾畢醫生遂去

▲清快水之功用
▲大醫士決為神方

- △醫生用清快永
- △可免開藥方
- △居家藏清快水
- △可免請醫生
- △行旅帶清快水
- △可免危險
- △可保平安

越二小時病者起而一瀉一痛立止此藥神速萬病俱除急也到醫生處請購勿謂我言誇也
時治諸症且可省却醫藥費用

總批發處新加坡海唇電車路蘇街門牌七十七號
仰光永安堂大藥房主人胡文虎謹識

◁ 藥 之 驗 靈 最 上 界 世 ▷

諸君如患瘧疾或燕虎鄰沙等症請即服士隆士之
專門寒熱藥

此藥能治各種寒熱瘧疾及燕虎鄰沙等症大著奇
效名播環球凡醫愈之人不可勝數且見效至速各

家宜購備以妨不虞有寒熱病者士之專



門藥服之便知其奇效矣

各家大藥房皆有出賣

星架坡羅敏申律三十六號門牌美隆洋行代理此

藥有大幫批

民國十三年六月廿八日

行洋隆美處理代總

長明碑州府至龜嶺等不

畫士蘇彬廷
映相所布告

敬啟者蘇彬廷以美術
與南洋之中國人士周
旋者二十餘年始創設
立得新畫所主人
學有真術畫相之先術
畫人皆知其美彬廷之
技藝如何南洋一帶
及本坡之著名紳商多
有彬廷之工作者實
譽與有定評好相用再
加吹牛矣近因擴充資
料大加整頓添設新式
攝影器具與畫美觀
景種種設施故舊賓
爲止者三十餘天致
勞煩諸君有暇請到
蘇彬廷畫所接洽於中
秋佳節日趨熙熙常
蘇彬廷君如欲得良好
之照相放大者欲得奇
妙之照相相水相相
等欲求新術之新法
者請到蘇彬廷畫所
接洽者請到 貴臨小
坡二馬路五十四號蘇
彬廷君接洽爲要
蘇彬廷啟

實業

實業救國

最近世界鐵道延長里數及
國有成數

據專門家調查最近世界鐵道。舉成數而言。約共長
七十五萬英里。比一九一三年約增五十五萬英里。比
一九〇〇年約增五十五萬英里。比一八五〇年約增七
十二萬五千英里。一八〇六年世界所有鐵道。其中
屬於國有者。居百分之二十四。至一九〇六年。增
爲百分之二十八。一九一三年。增爲百分之三十三。
一九二三年。增爲百分之三十五。分洲而言。則
歐洲兩洲現有鐵道之爲國有者。各約居百分之五十。
南美洲約居百分之三十三。亞洲約居百分之七十。
澳洲約居百分之九十。除美國以外之北美洲各國。
約居百分之四十九。至於英法兩國及西班牙。均
無國有鐵道。又分國而言。各國鐵道之國有成數。
亦彼此不同。其甚者。爲波蘭之鐵道完全國有。
德國鐵道之國有者。約居百分之九十二。義大利約
居百分之七十三。比國約居百分之五十九。印度內
地之鐵道。爲政府所有。或受政府之支配者。約居
百分之八十五。日本約居百分之六十七。埃拿大約
居百分之五十五。英屬南非洲約居百分之八十五。英
屬澳洲約居百分之九十八。此後世界鐵道之推廣。
當以尚未發達地帶爲急務。而尤須注意熱帶各處。
以其地富於發展力。因交通不便。以致出產不
能向他處輸送也。美國每一千方英里。有鐵道八十
三英里。歐洲每一千方英里。有鐵道六十二英里。
他如南美洲爲熱帶主要地帶。每一千方英里。僅
有鐵道七英里。亞洲每一千方英里。有鐵道三英里。

一九二三年末世界鋼鐵出
產述要

一九二三年。世界共產鐵七十萬噸。鋼五十
六萬五千噸。兩共一萬二千七百九十萬噸。其中
半產自美國。再就美國出產鋼鐵要項內容。略言
之。則百分之五十爲美國鋼鐵公司所產。百分之十
爲加尼鋼鐵公司所產。全世界鋼鐵業。以美國爲
第一。而美國鋼鐵公司又爲美國鋼鐵業之領袖。對於
各國之鋼鐵市價。極大影響。該公司每月刊一營

業報告。設使內載定貨過多不及應付。則世界鋼鐵
價將因之而漲。否則如供過於求。價即不免跌落。
該公司之總辦事處及冶鐵廠。坐落在堪薩斯。煤可
就近取諸本邦佛尼亞。鐵可就近取諸米納蘇達。地
點極便利。美國鋼鐵之東方銷路。以日本爲最大。
歐戰之時。日本之造船廠。及他種製造廠。均具
常發達。所以銷用美國鋼鐵尤夥。一九二三年。日
本購美國鐵三六三。六八八噸。其中主要品。爲鐵
軌九三。〇〇〇噸。鐵片七。五〇〇噸。馬口鐵三
八。〇〇〇噸。鐵管一九。〇〇〇噸。與歐戰時所購
數量相比。尚不及百分之五十。

世界鋼鐵業。除美國外。本推德國。一九一九
年。德國所產生鐵一項。已達六二。〇〇〇噸。
但其時阿爾斯勞倫斯鋼鐵廠。因德國法比
佔據。而德國國內。又常呈紛亂狀況。鋼鐵事業。
乃大減產。他如英國。其鋼鐵業。曾遭困難若干時
。現已大見活動。一九一三年英國有鐵爐三三三
十七座。至上年減爲二百座。但一九一三年鋼鐵產
四百六十四萬四千噸。而上年則增爲八百四十八萬
九千噸。英國每年約產鋼鐵二千萬噸。以國內需要
繁多。不能如德國之大宗出口。此外如埃拿大。每
年約出產一百萬噸。瑞典五十萬噸。西班牙三十五
萬噸。義大利四十六萬噸。印度二十五萬噸。奧國
十五萬噸。中國十四萬噸。均在世界產鐵國之列。
至於日本在一九一七年至一九一八年之間。每年曾
產鐵六十萬噸。鋼二十萬噸。鋼八十四萬三千噸。但現除
產鐵人增之政府鐵廠外。其餘均已閉歇。日本鋼鐵
業。現已大減。所以以上年共產鐵用七十五萬九千
九百八十五噸。其中四十二萬三千七百零一噸。爲
國內所產。餘則來自德國。日本之鐵礦石。受待國
外之供給。一九二二年。日本購用中國鐵礦石四十
四萬噸。約共值日金七百三十萬元。

貴州水銀鑛產之概況 (八)

貴州東北部。湖南西部。及四川東南部所產之水
銀及辰砂。多運往鎮江出售。固該地爲水銀貿易之
中心市場。十年來省公署已於鎮江設立貴州下游銷
場。並設支局於各主要礦山地。該局對於水銀
及辰砂所課之稅。其稅率原定爲百分之十。一實

中華書局遷移廣告

敬啟者本局近年所出各種書籍及儀器文具等(另有目錄)頗爲文學界及各界所歡迎。而新書學制各
種教科書尤合南洋華僑兒童之心。因之批發門市應接不暇。時時房屋不敷所用。已于去年十二月廿八日
遷移至大馬路四十四號三層樓寬大店內。現正從事整理。至遲定于本月五日照常開辦。并將本版各種書籍特
別廉價出售(八折至二折不等)一經惠顧。必當以廉價相酬。以答僑胞之雅意。此佈。
民國十四年元月二日

江蘇省之陶業概況 (八)

燒窯 燒窯時間。各縣互異。燒法則大略相似。其
法先於爐口處燃木柴。點火之後。則閉其爐門。由
第二節之磚。投入其內。看火之後。依次裝磚。
至末節爲止。燒到既熟。俟其冷後。再開取出各
窯自入。以至各件業終了。
▲燃料 燃料分木柴枝。茅草。及煤炭四種。三
種產於西山。南山等處。價格每枝每百四十元。

森盛公司啓事

啓者本公司前開陳雲丹爲司理。現因收數員自今日起停
止其一切職務。恐未週知。特此佈告。
民國十三年十二月三十一日

招人承辦黃梨

啓者茲有榮興號土各(十二條半石)地方之黃梨
園。現招人投標承辦。民國一九二三年(明年)全年之黃
梨。出產如有願承辦者。請將投標函。於一月五日以前
送交新嘉坡時慈兄弟有限公司(Lessie Kitz Brothers
Co., Singapore)收存爲荷。
一九二四年十二月三十日

衛生兼安樂之用品

浴器之內若無熱水。不時便以受其用。其不便
之處。正多是以浴房內必須不時備有熱水。以應
需用。也然欲享此利便。則非安置一基熱水煤
爐(Capen)不能爲功。每月租銀由一元半起。



基熱水煤爐及其他器具。可由本煤汽部不
用不備。用何種器具。均有五至十尺。噴管。供工
取分文。欲知詳細情形。請向阿蘭路安伯第
部局煤汽部之員。便所便悉。
英一千九百廿四年四月

本報啓事

啟者本埠及外埠閱報諸君如有漏送報費係由郵局寄面交來者函面請明交叻報經理手收爲盼特此佈告
民國十二年二月廿日 本報經理啟



以羅菓子鹽質潔純燥其粉入之
而消化味甘適口日用不可少之
飲品全無雜質老少強弱均合飲
用保無害者醫生介紹爲治便大
腸結肝部不調膽汁不勻食積不
化諸痛皆痛血輪不潤通身不遂
夜睡不寧身有水瀝風軟等症之
唯一妙藥凡住於熱帶地方者用
之尤合

ENO'S "FRUIT SALT" MARK
TRADE MARK
正源無誤

英文(菓子鹽)及以羅
等字是英
京哲西以羅
有限公司
註冊商標

一千九百廿四年一月十九號



紅 色 清 導 丸 如
何 有 益 於 婦 女

婦女之患大便秘結者較之男子爲尤甚因大便秘結爲其他疾病之由往往患者每覺頭痛暈眩計不調肝火上升面色暗晦口穢氣濁面起紅瘰瘡癤等症是也如清導丸爲婦女之良藥且亦爲老中之聖藥因此丸功力和平開導之功出自天然服後決無乾嘔及肚腹絞痛不舒之虞亦不至於大瀉不止之慮於腸胃毫無損害也山西澤州省立第四女師範學校李佩蘭女士來書云去秋曾患頭痛肝火上升胃不消化大便秘結諸症服用貴局清導丸一瓶未久大便暢行各症皆愈足徵貴藥局之藥品功效卓著信不謬也紅血清導丸凡經售西藥房均有出售或直向星架坡馬興街韋廉士醫生藥局函購特一試功効六六郵力在內每瓶三瓶原班回件



O. K. CEMENT.

此土敏土是於歐洲製造
造三合土及一切高等工程
者也此土係貯藏於堅固
之木桶內連皮每箱有四百
磅重淨土有三百七十五磅
求過於供之概諸君誠有
請向下列之英文店號接洽
可也此佈
唯一運輸入東亞有限公司謹白
一九二四年三月二十七號

THE EAST ASIATIC COMPANY, LIMITED.
SINGAPORE

JULES ROBIN & CO.,

正 法 國 葡 萄 萬 安 池 酒

COGNAC
哥 匿
CHARENTE. (FRANCE.)
法 蘭 西

.O P.

AND

PURE GRAPE BRANDIES.
正 葡 萄 萬 安 池

FINEST PROCURABLE.
上 等 萬 安 池

SOLE AGENTS S.S. F.M.S AND SUMATRA.

七 州 府 及 蘇 門 搭 臘 之 唯 一 代 理 人

BOUSTEAD & CO., LTD.

(INCORPORATED IN F.M.S.)

莫 實 德 有 限 公 司

實叻分銷處

五代天宮新榮成

十八廣源振源號

中街永興號

大馬路永康

二馬路乾元號

水門新永泰

牛車水振源興

莫東錦安公司

及其餘大酒店

英一千九百廿

三年十月十一





製鏡

中國東方眼鏡公司

南洋最進步之眼鏡

(山仔頂五十五號)

目驗



壬子年十二月初八日

第四頁

叻報

禮拜五

中華民國十四年一月二號

(獎金)

元千一

(金現)

請看一千元之獎金

▲購取(特別金獎)之煙枝者注意

▲特之獎金競爭

▲加入者不取任何費用

頭獎一名 獨得獎金五百元

二獎二名 各得獎金一百元

三獎四名 各得獎金二十五元

四獎二十名 各得獎金十元

合計 一千元

啟者現因本公司輸入一種最高級之(特別金獎)之勿吉尼亞煙枝行將銷售市上故特懸上訂獎金凡有能根據本坡出入口貨物稅局報告之數額精確預測一九三五年(明年)式月份巴勝樹膠輸出之量者即可獲此獎金

此等煙枝罐內皆有一種金色之印票上刻有英美煙草公司之圖記凡加入競爭者寄交其預測之稿件時須附寄此金色之印票一紙信封上須寫明交新嘉坡哈伯爾路英美煙草有限公司總經理部等字樣方為合格

茲為協助加入競爭者易於預測起見特將至一九三四年十月三十日止之六個月中英美馬來巴勝樹膠輸出之數額分列於下

量 (噸)

六月份 一八〇八三及七〇

七月份 二一六六九及八〇

八月份 二二一三三及四七

九月份 二五一二七及四七

十月份 二〇二六九及七三

十一月份 二二四八八及一〇

各人預測不以一種為限但每稿須附寄上述之金色印票一張

預測稿件遞至上述地址之時不得遲於二月十四日凡收到之稿件或有損毀或有更改其名稱地址錯誤者概作無效

凡所收到之稿件皆將詳查其所報數額與實際者即以獎金給之以示激勵若各人預測不相上下時則將獎金平均分配

凡所投稿件或有遺失時本公司當局概不負責久凡投郵之票證不能即為寄發之證

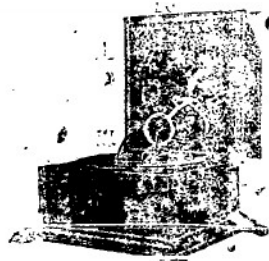
本公司職員不得加入此次競爭

關於此次競爭事不許向本公司當局通訊或管談凡關於此次競爭各種事務與各種問題之決定皆由新嘉坡英美煙草有限公司之經理行之對於加入競爭者為不合格時即有棄

拾之全權而其對於各競爭者之決定乃屬最終與合法之決定也

一九二四年十二月三號

百代公司



百代公司新式留聲機唱片廣告

世界娛樂之具種類繁多不一而足以其能進社會之實質者甚少留聲機一物已成過去幾於無人過問本公司為迎合社會心理而研究改良一種針石針之留聲機可免舊式類

鋼針之繁瑣永遠不用換針非常利便司機者大可以從容倘用別公司之唱片不能用此石針妨有損壞准可防出磁石針頭別家針頭用之兩無妨碍一物二用頗信為社會不可少之娛樂品蓋一人有慶賓客盈門款聚一堂要留聲機也況新舊歷元旦

將屆景象維新家庭娛樂留聲機更不可少也本公司新到大幫唱機唱片且曲本翻新中西咸備南北腔調各屬語言小調咸套無不俱有價目已諸君光顧極表歡迎

一九二四年十二月三十號

星加坡燈冷街烏查律百代公司披露



購用基列

剃刀之四

大利益

一、易以剃面 二、安樂自如 三、剃面平安 四、剃面無礙 五、剃面無礙 六、剃面無礙 七、剃面無礙 八、剃面無礙 九、剃面無礙 十、剃面無礙 十一、剃面無礙 十二、剃面無礙 十三、剃面無礙 十四、剃面無礙 十五、剃面無礙 十六、剃面無礙 十七、剃面無礙 十八、剃面無礙 十九、剃面無礙 二十、剃面無礙 二十一、剃面無礙 二十二、剃面無礙 二十三、剃面無礙 二十四、剃面無礙 二十五、剃面無礙 二十六、剃面無礙 二十七、剃面無礙 二十八、剃面無礙 二十九、剃面無礙 三十、剃面無礙 三十一、剃面無礙 三十二、剃面無礙 三十三、剃面無礙 三十四、剃面無礙 三十五、剃面無礙 三十六、剃面無礙 三十七、剃面無礙 三十八、剃面無礙 三十九、剃面無礙 四十、剃面無礙 四十一、剃面無礙 四十二、剃面無礙 四十三、剃面無礙 四十四、剃面無礙 四十五、剃面無礙 四十六、剃面無礙 四十七、剃面無礙 四十八、剃面無礙 四十九、剃面無礙 五十、剃面無礙 五十一、剃面無礙 五十二、剃面無礙 五十三、剃面無礙 五十四、剃面無礙 五十五、剃面無礙 五十六、剃面無礙 五十七、剃面無礙 五十八、剃面無礙 五十九、剃面無礙 六十、剃面無礙 六十一、剃面無礙 六十二、剃面無礙 六十三、剃面無礙 六十四、剃面無礙 六十五、剃面無礙 六十六、剃面無礙 六十七、剃面無礙 六十八、剃面無礙 六十九、剃面無礙 七十、剃面無礙 七十一、剃面無礙 七十二、剃面無礙 七十三、剃面無礙 七十四、剃面無礙 七十五、剃面無礙 七十六、剃面無礙 七十七、剃面無礙 七十八、剃面無礙 七十九、剃面無礙 八十、剃面無礙 八十一、剃面無礙 八十二、剃面無礙 八十三、剃面無礙 八十四、剃面無礙 八十五、剃面無礙 八十六、剃面無礙 八十七、剃面無礙 八十八、剃面無礙 八十九、剃面無礙 九十、剃面無礙 九十一、剃面無礙 九十二、剃面無礙 九十三、剃面無礙 九十四、剃面無礙 九十五、剃面無礙 九十六、剃面無礙 九十七、剃面無礙 九十八、剃面無礙 九十九、剃面無礙 一百、剃面無礙

有此四大利益之剃刀 諸君何不購用此剃刀之安樂 一九二四年 五月十號

Gillette Safety Razor Co. Boston U. S. A. Representatives Muller & Phipps (Malaya) Ltd. SINGAPORE.